I Księga Samuela

Rozdział 13

**13:1**

**13:2**

G2532
CONJ
Καὶ
Kai
–

G1586
V-PMI-3S
ἐκλέγεται
eklegetai
–

G4549
N-PRI
Σαουλ
Saul
–

G1438
D-DSM
ἑαυτῷ
heauto
–

G5140
A-APF
τρεῖς
treis
–

G5505
N-APF
χιλιάδας
chiliadas
–

G435
N-GPM
ἀνδρῶν
andron
–

G1537
PREP
ἐκ
ek
–

G3588
T-GPM
τῶν
ton
–

G435
N-GPM
ἀνδρῶν
andron
–

G2474
N-PRI
Ισραηλ,
Israel,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1510
V-IAI-3P
ἦσαν
esan
–

G3326
PREP
μετὰ
meta
–

G4549
N-PRI
Σαουλ
Saul
–

G1367
A-NPM
δισχίλιοι
dischilioi
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

–
N-PRI
Μαχεμας
Machemas
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DSN
τῷ
to
–

G3735
N-DSN
ὄρει
orei
–

–
N-PRI
Βαιθηλ,
Baithel,
–

G5507
A-NPM
χίλιοι
chilioi
–

G1510
V-IAI-3P
ἦσαν
esan
–

G3326
PREP
μετὰ
meta
–

–
N-NUI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

–
N-PRI
Γαβεε
Gabee
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G958
N-PRI
Βενιαμιν,
Beniamin,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-ASN
τὸ
to
–

G2645
A-ASN
κατάλοιπον
kataloipon
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G2992
N-GSM
λαοῦ
lau
–

G1821
V-AAI-3S
ἐξαπέστειλεν
eksapesteilen
–

G1538
A-ASM
ἕκαστον
hekaston
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G3588
T-ASN
τὸ
to
–

G4638
N-ASN
σκήνωμα
skenoma
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ.
autu.
–

**13:3**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3960
V-AAI-3S
ἐπάταξεν
epataksen
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

–
N-PRI
Νασιβ
Nasib
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

G246
N-ASM
ἀλλόφυλον
allofylon
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DSM
τῷ
to
–

G1015
N-DSM
βουνῷ·
buno;
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G191
V-PAI-3P
ἀκούουσιν
akuusin
–

G3588
T-NPM
οἱ
hoi
–

G246
N-NPM
ἀλλόφυλοι.
allofyloi.
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G4549
N-PRI
Σαουλ
Saul
–

G4536
N-DSF
σάλπιγγι
salpingi
–

G4537
V-PAI-3S
σαλπίζει
salpidzei
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G3956
A-ASF
πᾶσαν
pasan
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

G1065
N-ASF
γῆν
gen
–

G3004
V-PAPNS
λέγων
legon
–

G114
V-RAI-3P
Ἠθετήκασιν
Ethetekasin
–

G3588
T-NPM
οἱ
hoi
–

G1401
N-NPM
δοῦλοι.
duloi.
–

**13:4**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3956
A-NSM
πᾶς
pas
–

G2474
N-PRI
Ισραηλ
Israel
–

G191
V-AAI-3S
ἤκουσεν
ekusen
–

G3004
V-PAPGP
λεγόντων
legonton
–

G3815
V-RAI-3S
Πέπαικεν
Pepaiken
–

G4549
N-PRI
Σαουλ
Saul
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

–
N-PRI
Νασιβ
Nasib
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

G246
N-ASM
ἀλλόφυλον,
allofylon,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G153
V-API-3P
ᾐσχύνθησαν
eschynthesan
–

G2474
N-PRI
Ισραηλ
Israel
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DPM
τοῖς
tois
–

G246
N-DPM
ἀλλοφύλοις.
allofylois.
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G310
V-AAI-3P
ἀνεβόησαν
aneboesan
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G2992
N-NSM
λαὸς
laos
–

G3694
PREP
ὀπίσω
opiso
–

G4549
N-PRI
Σαουλ
Saul
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

–
N-PRI
Γαλγαλοις.
Galgalois.
–

**13:5**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-NPM
οἱ
hoi
–

G246
N-NPM
ἀλλόφυλοι
allofyloi
–

G4863
V-PMI-3P
συνάγονται
synagontai
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G4171
N-ASM
πόλεμον
polemon
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G2474
N-PRI
Ισραηλ,
Israel,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G305
V-PAI-3P
ἀναβαίνουσιν
anabainusin
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G2474
N-PRI
Ισραηλ
Israel
–

G5144
N-NUI
τριάκοντα
triakonta
–

G5505
N-APF
χιλιάδες
chiliades
–

G716
N-GPN
ἁρμάτων
harmaton
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1803
N-NUI
ἓξ
heks
–

G5505
N-APF
χιλιάδες
chiliades
–

G2460
N-GPM
ἱππέων
hippeon
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2992
N-NSM
λαὸς
laos
–

G3739
CONJ
ὡς
hos
–

G3588
T-NSF
ἡ
he
–

G285
N-NSF
ἄμμος
ammos
–

G3588
T-NSF
ἡ
he
–

G3844
PREP
παρὰ
para
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

G2281
N-ASF
θάλασσαν
thalassan
–

G3588
T-DSN
τῷ
to
–

G4128
N-DSN
πλήθει·
plethei;
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G305
V-PAI-3P
ἀναβαίνουσιν
anabainusin
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3924
V-PAI-3P
παρεμβάλλουσιν
paremballusin
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

–
N-PRI
Μαχεμας
Machemas
–

G1537
PREP
ἐξ
eks
–

G1727
A-GSF
ἐναντίας
enantias
–

–
N-PRI
Βαιθων
Baithon
–

G2596
PREP
κατὰ
kata
–

G3558
N-GSM
νότου.
notu.
–

**13:6**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G435
N-NSM
ἀνὴρ
aner
–

G2474
N-PRI
Ισραηλ
Israel
–

G3708
V-AAI-3S
εἶδεν
eiden
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G4728
ADV
στενῶς
stenos
–

G846
D-DSM
αὐτῷ
auto
–

G3165
ADV
μὴ
me
–

G4317
V-PAN
προσάγειν
prosagein
–

G846
D-ASM
αὐτόν,
auton,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2928
V-API-3S
ἐκρύβη
ekrybe
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G2992
N-NSM
λαὸς
laos
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DPN
τοῖς
tois
–

G4693
N-DPN
σπηλαίοις
spelaiois
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DPF
ταῖς
tais
–

–
N-DPF
μάνδραις
mandrais
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DPF
ταῖς
tais
–

G4073
N-DPF
πέτραις
petrais
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DPM
τοῖς
tois
–

G998
N-DPM
βόθροις
bothrois
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DPM
τοῖς
tois
–

–
N-DPM
λάκκοις,
lakkois,
–

**13:7**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-NPM
οἱ
hoi
–

G1224
V-PAPNP
διαβαίνοντες
diabainontes
–

G1224
V-AAI-3P
διέβησαν
diebesan
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

G2446
N-ASM
Ιορδάνην
Iordanen
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G1065
N-ASF
γῆν
gen
–

G1045
N-PRI
Γαδ
Gad
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

–
N-PRI
Γαλααδ.
Galaad.
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G4549
N-PRI
Σαουλ
Saul
–

G2089
ADV
ἔτι
eti
–

G1510
V-IAI-3S
ἦν
en
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

–
N-PRI
Γαλγαλοις,
Galgalois,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3956
A-NSM
πᾶς
pas
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G2992
N-NSM
λαὸς
laos
–

G1839
V-AAI-3S
ἐξέστη
ekseste
–

G3694
PREP
ὀπίσω
opiso
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ.
autu.
–

**13:8**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1257
V-AAI-3S
διέλιπεν
dielipen
–

G2033
N-NUI
ἑπτὰ
hepta
–

G2250
N-APF
ἡμέρας
hemeras
–

G3588
T-DSN
τῷ
to
–

G3142
N-DSN
μαρτυρίῳ,
martyrio,
–

G3739
CONJ
ὡς
hos
–

G3004
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

G4545
N-PRI
Σαμουηλ,
Samuel,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3364
ADV
οὐ
u
–

G3854
V-ANI-3S
παρεγένετο
paregeneto
–

G4545
N-PRI
Σαμουηλ
Samuel
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

–
N-PRI
Γαλγαλα,
Galgala,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1289
V-API-3S
διεσπάρη
diespare
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G2992
N-NSM
λαὸς
laos
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ
autu
–

G575
PREP
ἀπ᾽
ap᾽
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ.
autu.
–

**13:9**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3004
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

G4549
N-PRI
Σαουλ
Saul
–

G4317
V-AAD-2P
Προσαγάγετε,
Prosagagete,
–

G3704
CONJ
ὅπως
hopos
–

G4160
V-AAS-1S
ποιήσω
poieso
–

–
N-ASF
ὁλοκαύτωσιν
holokautosin
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1516
A-APF
εἰρηνικάς·
eirenikas;
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G399
V-AAI-3S
ἀνήνεγκεν
anenenken
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

–
N-ASF
ὁλοκαύτωσιν.
holokautosin.
–

**13:10**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1096
V-ANI-3S
ἐγένετο
egeneto
–

G3739
CONJ
ὡς
hos
–

G4931
V-AAI-3S
συνετέλεσεν
synetelesen
–

G399
V-PAPNS
ἀναφέρων
anaferon
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

–
N-ASF
ὁλοκαύτωσιν,
holokautosin,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G4545
N-PRI
Σαμουηλ
Samuel
–

G3854
V-PMI-3S
παραγίνεται·
paraginetai;
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1831
V-AAI-3S
ἐξῆλθεν
ekselthen
–

G4549
N-PRI
Σαουλ
Saul
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G529
N-ASF
ἀπάντησιν
apantesin
–

G846
D-DSM
αὐτῷ
auto
–

G2127
V-AAN
εὐλογῆσαι
eulogesai
–

G846
D-ASM
αὐτόν.
auton.
–

**13:11**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3004
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

G4545
N-PRI
Σαμουηλ
Samuel
–

G5100
I-ASN
Τί
Ti
–

G4160
V-RAI-2S
πεποίηκας;
pepoiekas;
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3004
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

G4549
N-PRI
Σαουλ
Saul
–

G3754
CONJ
Ὅτι
Hoti
–

G3708
V-AAI-3P
εἶδον
eidon
–

G3739
CONJ
ὡς
hos
–

G1289
V-API-3S
διεσπάρη
diespare
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G2992
N-NSM
λαὸς
laos
–

G575
PREP
ἀπ᾽
ap᾽
–

G1473
P-GS
ἐμοῦ
emu
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G4771
P-NS
σὺ
sy
–

G3364
ADV
οὐ
u
–

G3854
V-AMI-2S
παρεγένου,
paregenu,
–

G3739
CONJ
ὡς
hos
–

G1299
V-AMI-2S
διετάξω,
dietakso,
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DSN
τῷ
to
–

G3142
N-DSN
μαρτυρίῳ
martyrio
–

G3588
T-GPF
τῶν
ton
–

G2250
N-GPF
ἡμερῶν
hemeron
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-NPM
οἱ
hoi
–

G246
N-NPM
ἀλλόφυλοι
allofyloi
–

G4863
V-API-3P
συνήχθησαν
synechthesan
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

–
N-PRI
Μαχεμας,
Machemas,
–

**13:12**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2036
V-AAI-1S
εἶπα
eipa
–

G3568
ADV
Νῦν
Nyn
–

G2597
V-FMI-3P
καταβήσονται
katabesontai
–

G3588
T-NPM
οἱ
hoi
–

G246
N-NPM
ἀλλόφυλοι
allofyloi
–

G4314
PREP
πρός
pros
–

G1473
P-AS
με
me
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

–
N-PRI
Γαλγαλα
Galgala
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-GSN
τοῦ
tu
–

G4383
N-GSN
προσώπου
prosopu
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

–
N-GSM
יהוה
JHWH
–

G3364
ADV
οὐκ
uk
–

G1210
V-API-1S
ἐδεήθην·
edeethen;
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1467
V-AMI-1S
ἐνεκρατευσάμην
enekrateusamen
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G399
V-AAI-1S
ἀνήνεγκα
anenenka
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

–
N-ASF
ὁλοκαύτωσιν.
holokautosin.
–

**13:13**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3004
V-AAI-3S
εἶπεν
eipen
–

G4545
N-PRI
Σαμουηλ
Samuel
–

G4314
PREP
πρὸς
pros
–

G4549
N-PRI
Σαουλ
Saul
–

G3154
V-RPI-3S
Μεματαίωταί
Memataiotai
–

G4771
P-DS
σοι,
soi,
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G3364
ADV
οὐκ
uk
–

G5442
V-AAI-2S
ἐφύλαξας
efylaksas
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

G1785
N-ASF
ἐντολήν
entolen
–

G1473
P-GS
μου,
mu,
–

G3739
R-ASF
ἣν
hen
–

G1781
V-ANI-3S
ἐνετείλατό
eneteilato
–

G4771
P-DS
σοι
soi
–

–
N-NSM
יהוה.
יהוה.
–

G3739
CONJ
ὡς
hos
–

G3568
ADV
νῦν
nyn
–

G2090
V-AAI-3S
ἡτοίμασεν
hetoimasen
–

–
N-NSM
יהוה
JHWH
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

G932
N-ASF
βασιλείαν
basileian
–

G4771
P-GS
σου
su
–

G2193
PREP
ἕως
heos
–

G165
N-GSM
αἰῶνος
aionos
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G2474
N-PRI
Ισραηλ·
Israel;
–

**13:14**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3568
ADV
νῦν
nyn
–

G3588
T-NSF
ἡ
he
–

G932
N-NSF
βασιλεία
basileia
–

G4771
P-GS
σου
su
–

G3364
ADV
οὐ
u
–

G2476
V-FMI-3S
στήσεται,
stesetai,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2212
V-FAI-3S
ζητήσει
zetesei
–

–
N-NSM
יהוה
JHWH
–

G1438
D-DSM
ἑαυτῷ
heauto
–

G444
N-ASM
ἄνθρωπον
anthropon
–

G2596
PREP
κατὰ
kata
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

G2588
N-ASF
καρδίαν
kardian
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ,
autu,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1781
V-PMI-3S
ἐντελεῖται
enteleitai
–

–
N-NSM
יהוה
JHWH
–

G846
D-DSM
αὐτῷ
auto
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G758
N-ASM
ἄρχοντα
archonta
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

G2992
N-ASM
λαὸν
laon
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ,
autu,
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G3364
ADV
οὐκ
uk
–

G5442
V-AAI-2S
ἐφύλαξας
efylaksas
–

G3745
A-APN
ὅσα
hosa
–

G1781
V-ANI-3S
ἐνετείλατό
eneteilato
–

G4771
P-DS
σοι
soi
–

–
N-NSM
יהוה.
יהוה.
–

**13:15**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G450
V-AAI-3S
ἀνέστη
aneste
–

G4545
N-PRI
Σαμουηλ
Samuel
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G565
V-AAI-3S
ἀπῆλθεν
apelthen
–

G1537
PREP
ἐκ
ek
–

–
N-PRI
Γαλγαλων
Galgalon
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G3598
N-ASF
ὁδὸν
hodon
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ.
autu.
–

G2532
CONJ
— καὶ
— kai
–

G3588
T-NSN
τὸ
to
–

G2640
N-NSN
κατάλειμμα
kataleimma
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G2992
N-GSM
λαοῦ
lau
–

G305
V-AAI-3S
ἀνέβη
anebe
–

G3694
PREP
ὀπίσω
opiso
–

G4549
N-PRI
Σαουλ
Saul
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G529
N-ASF
ἀπάντησιν
apantesin
–

G3694
PREP
ὀπίσω
opiso
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G2992
N-GSM
λαοῦ
lau
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

–
N-GSM
πολεμιστοῦ.
polemistu.
–

G846
D-GPM
αὐτῶν
auton
–

G3854
V-AMPGP
παραγενομένων
paragenomenon
–

G1537
PREP
ἐκ
ek
–

–
N-PRI
Γαλγαλων
Galgalon
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

–
N-PRI
Γαβαα
Gabaa
–

G958
N-PRI
Βενιαμιν
Beniamin
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1980
V-ANI-3S
ἐπεσκέψατο
epeskepsato
–

G4549
N-PRI
Σαουλ
Saul
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

G2992
N-ASM
λαὸν
laon
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

G2147
V-APPAS
εὑρεθέντα
heurethenta
–

G3326
PREP
μετ᾽
met᾽
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ
autu
–

G3739
CONJ
ὡς
hos
–

G1812
A-APM
ἑξακοσίους
heksakosius
–

G435
N-APM
ἄνδρας.
andras.
–

**13:16**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G4549
N-PRI
Σαουλ
Saul
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G5207
N-NSM
υἱὸς
hyios
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ
autu
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G2992
N-NSM
λαὸς
laos
–

G3588
T-NPM
οἱ
hoi
–

G2147
V-APPNP
εὑρεθέντες
heurethentes
–

G3326
PREP
μετ᾽
met᾽
–

G846
D-GPM
αὐτῶν
auton
–

G2523
V-AAI-3P
ἐκάθισαν
ekathisan
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

–
N-PRI
Γαβεε
Gabee
–

G958
N-PRI
Βενιαμιν
Beniamin
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2799
V-IAI-3P
ἔκλαιον,
eklaion,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-NPM
οἱ
hoi
–

G246
N-NPM
ἀλλόφυλοι
allofyloi
–

G3924
V-RAI-3P
παρεμβεβλήκεισαν
parembeblekeisan
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

–
N-PRI
Μαχεμας.
Machemas.
–

**13:17**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1831
V-AAI-3S
ἐξῆλθεν
ekselthen
–

G1311
V-PAPNS
διαφθείρων
diaftheiron
–

G1537
PREP
ἐξ
eks
–

G68
N-GSM
ἀγροῦ
agru
–

G246
N-GPM
ἀλλοφύλων
allofylon
–

G5140
A-DPF
τρισὶν
trisin
–

G746
N-DPF
ἀρχαῖς·
archais;
–

G3588
T-NSF
ἡ
he
–

G746
N-NSF
ἀρχὴ
arche
–

G3588
T-NSF
ἡ
he
–

G1520
A-NSF
μία
mia
–

G1914
V-PAPNS
ἐπιβλέπουσα
epiblepusa
–

G3598
N-ASF
ὁδὸν
hodon
–

–
N-PRI
Γοφερα
Gofera
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G1065
N-ASF
γῆν
gen
–

–
N-PRI
Σωγαλ,
Sogal,
–

**13:18**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-NSF
ἡ
he
–

G1520
A-NSF
μία
mia
–

G746
N-NSF
ἀρχὴ
arche
–

G1914
V-PAPNS
ἐπιβλέπουσα
epiblepusa
–

G3598
N-ASF
ὁδὸν
hodon
–

–
N-PRI
Βαιθωρων,
Baithoron,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-NSF
ἡ
he
–

G746
N-NSF
ἀρχὴ
arche
–

G3588
T-NSF
ἡ
he
–

G1520
A-NSF
μία
mia
–

G1914
V-PAPNS
ἐπιβλέπουσα
epiblepusa
–

G3598
N-ASF
ὁδὸν
hodon
–

–
N-PRI
Γαβεε
Gabee
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

–
V-PAPAS
εἰσκύπτουσαν
eiskyptusan
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

–
N-PRI
Γαι
Gai
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

–
N-PRI
Σαβιν.
Sabin.
–

**13:19**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G5045
N-NSM
τέκτων
tekton
–

G4604
N-GSM
σιδήρου
sideru
–

G3364
ADV
οὐχ
uch
–

G2147
V-IPI-3S
εὑρίσκετο
heurisketo
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3956
A-DSF
πάσῃ
pase
–

G1065
N-DSF
γῇ
ge
–

G2474
N-PRI
Ισραηλ,
Israel,
–

G3754
CONJ
ὅτι
hoti
–

G2036
V-AAI-3P
εἶπον
eipon
–

G3588
T-NPM
οἱ
hoi
–

G246
N-NPM
ἀλλόφυλοι
allofyloi
–

G3165
ADV
Μὴ
Me
–

G4160
V-AAS-3P
ποιήσωσιν
poiesosin
–

G3588
T-NPM
οἱ
hoi
–

G1445
N-NPM
Εβραῖοι
Ebraioi
–

G4501
N-ASF
ῥομφαίαν
romfaian
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

–
N-ASN
δόρυ.
dory.
–

**13:20**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2597
V-IAI-3P
κατέβαινον
katebainon
–

G3956
A-NSM
πᾶς
pas
–

G2474
N-PRI
Ισραηλ
Israel
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G1065
N-ASF
γῆν
gen
–

G246
N-GPM
ἀλλοφύλων
allofylon
–

–
V-PAN
χαλκεύειν
chalkeuein
–

G1538
A-NSM
ἕκαστος
hekastos
–

G3588
T-ASN
τὸ
to
–

–
N-ASN
θέριστρον
theristron
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ
autu
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-ASN
τὸ
to
–

G4632
N-ASN
σκεῦος
skeuos
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ
autu
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1538
A-NSM
ἕκαστος
hekastos
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

G513
N-ASF
ἀξίνην
aksinen
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ
autu
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-ASN
τὸ
to
–

G1407
N-ASN
δρέπανον
drepanon
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ.
autu.
–

**13:21**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1510
V-IAI-3S
ἦν
en
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

–
N-NSM
τρυγητὸς
trygetos
–

G2092
A-NSM
ἕτοιμος
hetoimos
–

G3588
T-GSN
τοῦ
tu
–

G2325
V-PAN
θερίζειν·
theridzein;
–

G3588
T-APN
τὰ
ta
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

G4632
N-APN
σκεύη
skeue
–

G1510
V-IAI-3S
ἦν
en
–

G5140
A-NPM
τρεῖς
treis
–

–
N-NPM
σίκλοι
sikloi
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G3588
T-ASM
τὸν
ton
–

G3599
N-ASM
ὀδόντα,
odonta,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-DSF
τῇ
te
–

G513
N-DSF
ἀξίνῃ
aksine
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-DSN
τῷ
to
–

G1407
N-DSN
δρεπάνῳ
drepano
–

G5287
N-NSF
ὑπόστασις
hypostasis
–

G1510
V-IAI-3S
ἦν
en
–

G3588
T-NSF
ἡ
he
–

G846
D-NSF
αὐτή.
aute.
–

**13:22**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1096
V-API-3S
ἐγενήθη
egenethe
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DPF
ταῖς
tais
–

G2250
N-DPF
ἡμέραις
hemerais
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G4171
N-GSM
πολέμου
polemu
–

–
N-PRI
Μαχεμας
Machemas
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3364
ADV
οὐχ
uch
–

G2147
V-API-3S
εὑρέθη
heurethe
–

G4501
N-NSF
ῥομφαία
romfaia
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

–
N-NSN
δόρυ
dory
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G5495
N-DSF
χειρὶ
cheiri
–

G3956
A-GSM
παντὸς
pantos
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G2992
N-GSM
λαοῦ
lau
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G3326
PREP
μετὰ
meta
–

G4549
N-PRI
Σαουλ
Saul
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3326
PREP
μετὰ
meta
–

–
N-PRI
Ιωναθαν,
Ionathan,
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G2147
V-API-3S
εὑρέθη
heurethe
–

G3588
T-DSM
τῷ
to
–

G4549
N-PRI
Σαουλ
Saul
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3588
T-DSM
τῷ
to
–

–
N-PRI
Ιωναθαν
Ionathan
–

G5207
N-DSM
υἱῷ
hyio
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ.
autu.
–

**13:23**

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G1831
V-AAI-3S
ἐξῆλθεν
ekselthen
–

G1537
PREP
ἐξ
eks
–

G5287
N-GSF
ὑποστάσεως
hypostaseos
–

G3588
T-GPM
τῶν
ton
–

G246
N-GPM
ἀλλοφύλων
allofylon
–

G3588
T-ASF
τὴν
ten
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DSM
τῷ
to
–

G4008
PREP
πέραν
peran
–

–
N-PRI
Μαχεμας.
Machemas.
–

NPI – Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza
Tłumaczenie: Krzysztof Radzimski
Prawa autorskie © 2021 [Kościół Chrześcijan Baptystów w Nowym Dworze Mazowieckim](http://kosciol-jezusa.pl/).
Udostępnione na licencji [Creative Commons Attribution No Derivatives License 4.0](http://creativecommons.org/licenses/by-nd/4.0/).